

## به کیل خوش آمدید!

اطلاعات در مورد اداره ثبت مرکزی **DaZ** (آلمانی به عنوان زبان دوم)

والدین و اولیای محترم

به کیل خوش آمدید!

اگر فرزندی دارید که حداقل 6 سال دارد، باید در مدرسه حاضر شود و بایستی در اسرع وقت مدرسه مناسبی به او اختصاص یابد. در صورتی که فرزند شما هنوز قادر به تکلم به آلمانی نیست یا آلمانی او خیلی ضعیف است، باید او را در اداره ثبت مرکزی **DaZ** ثبت نام کنید. در آنجا در مورد اینکه فرزند شما در کدام مدرسه و کدام کلاس ثبت نام شود، تصمیم گیری می‌شود. حضور در مدرسه برای فرزندان رایگان است.

برای شما و فرزندان شروع خوبی را در مدرسه آرزو مندیم!

هدف اداره ثبت مرکزی **DaZ** چیست؟

- مشاوره در مورد سوالات مربوط به ثبت نام برای یک کلاس **DaZ**
- ثبت نام دانش آموزان **DAZ** برای مدارس آموزش عمومی (پایه اول تا نهم)
- اطلاعات و مشاوره در مورد موضوعاتی مانند تغییر مدرسه در صورت جابجایی، انتقال از کلاس **DaZ** تا مدرسه عادی و غیره

چگونه فرزندم را ثبت نام کنم؟

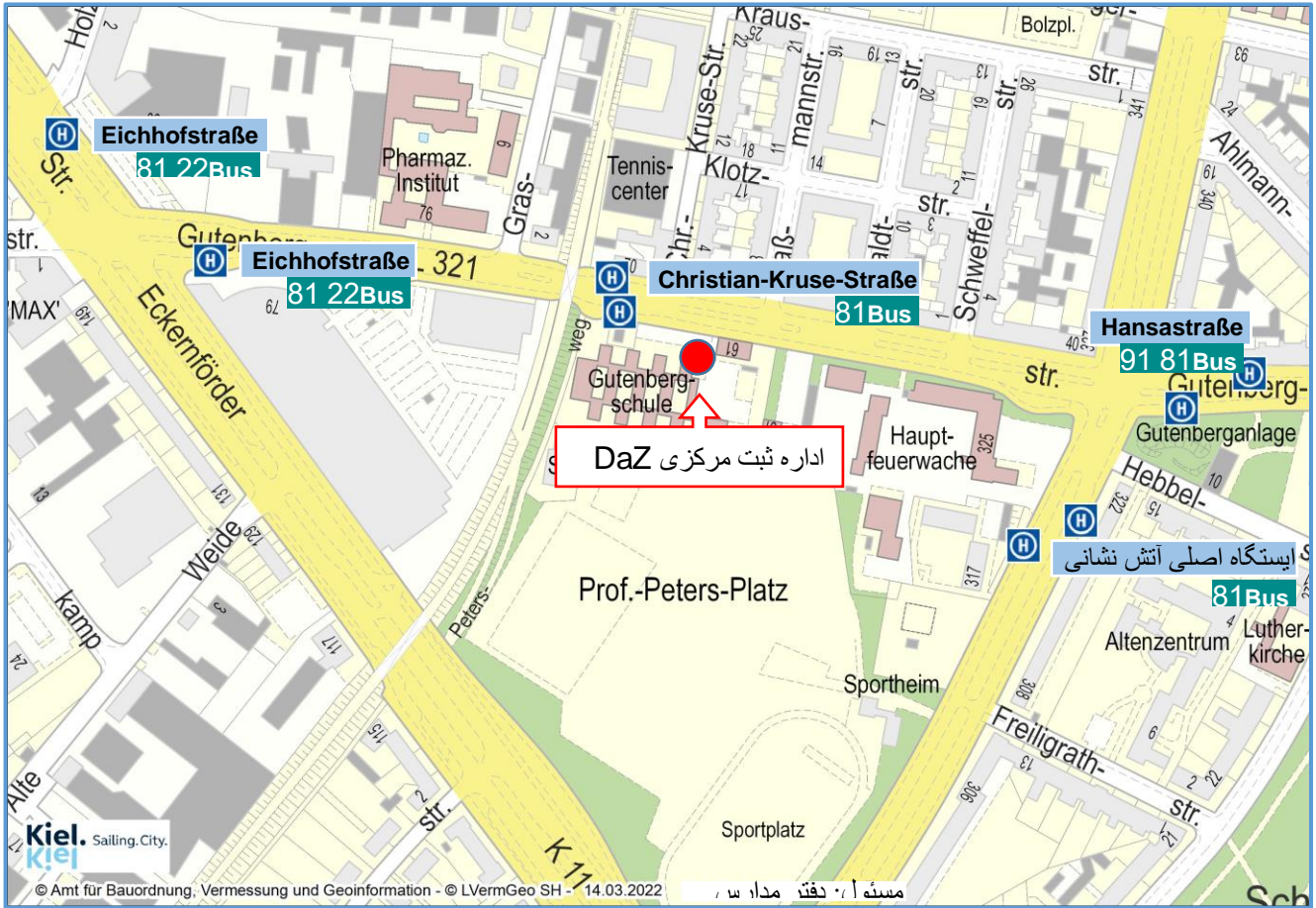
1. برای ثبت نام وقت بگیرید (از طریق تلفن یا ایمیل)
2. فرزند خود و مدارک زیر را برای ثبت نام همراه داشته باشید:
  - کارت شناسایی/گذرنامه والدین و فرزند
  - گواهی ثبت نام از اداره ثبت ساکنین
  - گواهی تولد (در صورت موجود بودن)
3. به شما مدرسه‌ای با یک کلاس **DaZ** در اداره ثبت نام اختصاص داده می‌شود.
4. فرزندان را در مدرسه‌ای که به شما اختصاص داده شده است، ثبت نام کنید.

چگونه می‌توانم به اداره ثبت مرکزی **DaZ** بروم؟

نشانی:	Gutenbergstraße 61 - 65, 24116 Kiel (محوطه مدرسه گوتنبرگ/ در راهرو اولین در سمت راست)
ایمیل:	<a href="mailto:zentralanmeldung-daz.kiel@schule.landsh.de">zentralanmeldung-daz.kiel@schule.landsh.de</a>
تلفن:	28-1 91 260 /0431 28-3 91 260 /0431
فکس:	28-5 91 260 /0431

چه زمانی می‌توانید به اداره ثبت مرکزی **DaZ** بروید؟

دوشنبه	ساعت 10:00 - 15:00
سه‌شنبه	ساعت 09:00 - 14:00
چهارشنبه	ساعت 09:00 - 14:00
پنج‌شنبه	ساعت 09:00 - 14:00
جمعه	ساعت 08:00 - 12:00



سریع‌ترین مسیر اتوبوس به اداره ثبت مرکزی DaZ

خطوط اتوبوس	ایستگاه‌های اتوبوس	ایستگاه عمومی
اتوبوس 12 یا 13 به سمت Schulensee اتوبوس 81 به سمت Rungholtplatz پیاده شدن	Schusterkrug تعویض خط: Dreiecksplatz Christian-Kruse-Straße	Schusterkrug
اتوبوس 12 یا 13 به سمت Schulensee اتوبوس 81 به سمت Rungholtplatz پیاده شدن	Knorrstraße تعویض خط: Dreiecksplatz Christian-Kruse-Straße	Arkonastraße